



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 11 settembre 2014

IL GOVERNATORE CUOMO E OLTRE 250 SOCCORRITORI DI PRONTO INTERVENTO DI OGNI PARTE DI NEW YORK PARTECIPANO AL 9/11 MEMORIAL MOTORCYCLE RIDE

Il Governatore Andrew M. Cuomo si è unito oggi a oltre 250 primi soccorritori in rappresentanza di corpi dei vigili del fuoco e stazioni di polizia di ogni parte dello Stato di New York, in occasione del 9/11 Memorial Motorcycle Ride (Corsa motociclistica commemorativa dell'11 settembre). Il 9/11 Memorial Motorcycle Ride ha lo scopo di rendere omaggio alla forza, al coraggio e all'eroismo del personale dei dipartimenti di polizia e dei vigili del fuoco, i quali sono stati i primi a intervenire e lavorare all'opera di recupero dopo gli attacchi terroristici dell'11 settembre.

I motociclisti sono partiti stamattina da Albany e Long Island e, dopo essersi incontrati alla Caserma dei vigili del fuoco Rescue 1 nella città di New York, hanno percorso la via di grande comunicazione West Side fino al sito di Ground Zero. I motociclisti sono stati poi invitati a visitare il September 11 Memorial and Museum.

“L'11 settembre 2001, gli uomini e le donne dei nostri dipartimenti di polizia e dei vigili del fuoco hanno dimostrato al mondo intero che la forza e il coraggio sconfiggeranno sempre la debolezza e la viltà” ha affermato il Governatore Cuomo. “L'edizione odierna del Memorial Motorcycle Ride ha tributato omaggio ai primi soccorritori di New York e reso onore al sacrificio compiuto da molti in quella giornata tragica di tredici anni fa. Non dimenticheremo mai il loro eroismo e il loro coraggio. Il loro ricordo vivrà per sempre nei nostri cuori”.

Il Presidente del 9/11 Memorial, Joe Daniels, ha dichiarato: “Mentre ricordiamo le nostre vittime dell'11 settembre, tributiamo anche onore e riconoscimento al coraggio di questi uomini e donne che sono accorsi per salvare altri, sacrificando in molti casi la loro stessa vita. Rescue 1, come moltissime caserme di polizia e distretti di polizia che hanno subito profonde perdite l'11 settembre, è un esempio di coraggio e dedizione dei nostri soccorritori”.

Il Sovrintendente della Polizia di Stato di New York Joseph A. D'Amico ha ricordato: “Tredici anni fa, soccorritori di primo intervento provenienti da tutta la città di New York e da tutto lo Stato di New York

hanno dimostrato un autentico coraggio, lanciandosi nel pericolo per salvare altre persone, l'11 settembre 2001. È proprio a tale eroismo e a tale forza che i componenti dell'ordine pubblico e i vigili del fuoco rendono onore oggi attraverso il 9/11 Memorial Motorcycle Ride. Ogni giorno, faremo in modo che questa eredità morale continui a vivere, nella nostra opera di protezione e servizio al popolo di New York”.

Il Direttore esecutivo della Port Authority, Pat Foye, ha osservato: “Anche se sono trascorsi 13 anni da quella tremenda giornata di settembre, il tempo passato non ha appannato il ricordo del coraggio, della tempra e della capacità di resistere dei nostri primi soccorritori. Non dimenticheremo mai i 37 componenti del PAPD caduti quel giorno accanto a migliaia di altre persone, tra cui membri attivi e in congedo del FDNY e del NYPD. Per me è un onore essere a fianco del Governatore Cuomo per rendere omaggio al loro eroismo”.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE